

呼地) 说: Con nhà gì mà không biết thưa gửi, chỉ toàn nói trống không? 这孩子怎么这么没礼貌, 对人说话不加称呼的?

**nói tục đg** 讲粗话, 说脏话: Không nên nói tục trước mặt con trẻ. 不要在小孩子面前说脏话。

**nói tướng đg** ①夸张, 大声说②吹嘘, 吹牛: chỉ được bộ nói tướng là giỏi 就知道吹牛

**nói vãi bọt mép** [口] 说得口干舌燥

**nói văn chương đg** 咬文嚼字

**nói vụng đg** 咬耳根, 说闲话: Hai bà rồi hơi ngồi nói vụng hết chuyện này đến chuyện nọ. 两个老太婆没完没了地说闲话。

**nói vuốt đuôi đg** 事后说, 事后放空炮: Lúc cần chẳng thấy đâu, khi xong việc mới ra nói vuốt đuôi vài câu. 需要的时候不见人影, 等事情都办完了才出来放马后炮。

**nói xa nói gần=nói gần nói xa**

**nói xàm=nói bậy**

**nói xằng nói bậy** 胡说八道

**nói xấu đg** 诽谤, 说坏话: nói xấu lãnh đạo cơ quan 说单位领导的坏话

**nói xỏ đg** 讽刺, 挖苦: Nó nói xỏ cậu đấy. 他在讽刺你呢。

**nom đg** [口] ①看, 观: nom qua cửa sổ 凭窗眺望②照看: nhờ nom hộ nhà một lúc 请照看一会儿家

**nom dòm đg** ①窥探: nom dòm nhà người khác 窥探别人家②照看: Nhờ hàng xóm nom dòm nhà cửa. 请邻居照看房子。

**nom đ** 火捻: dùng vỏ bào làm nom 用刨花做火捻

**non<sub>1</sub> đ** 山峦: non xanh nước biếc 青山绿水

**non<sub>2</sub> t** ①幼稚: tư tưởng còn non 思想还幼稚

②不足, 短斤少两: cái cân bị non 秤不足

③过早: đẻ non 早产④将近: non nửa bình

nước 将近半瓶水⑤不够娴熟: còn non

tay nghề 手艺不够精

**non bộ đ** 假山, 山水盆景

**non choẹt t** [口] 幼稚, 稚气的, 不成熟: giọng

nói còn non choẹt 满口稚气

**non dại t** 年幼, 不懂事: Con cái còn non dại. 孩子还小, 不懂事。

**non gan t** 胆小: Con trai gì mà non gan đến thế. 男孩子还这么胆小。

**non kém t** 欠缺的: trình độ chuyên môn non kém 业务水平欠缺

**non nót t** 幼稚, 稚嫩, 欠缺的: Kỹ thuật còn non nót. 技术还不够熟练。

**non nửa t** 小半的

**non nước đ** 河山, 江山

**non sông đ** 河山, 江山: non sông gấm vóc 锦绣河山

**non tay t** 生疏, 不成熟: Vở kịch viết còn non tay. 剧本写得还不成熟。

**non trẻ t** ①幼稚: khuôn mặt non trẻ 一脸稚气②幼小; 新兴: một thành phố non trẻ 新兴城市

**non xanh nước biếc** 青山绿水

**non yếu t** 幼弱, 幼小, 年轻薄弱: trình độ non yếu 水平太差; nền công nghiệp non yếu 年轻薄弱的工业

**nồn đ** 嫩芽: nồn tre 竹芽(尖) t 细嫩: da trắng nồn 皮肤洁白细嫩

**nồn nà t** 娇嫩: đẹp nồn nà 娇美; làn da nồn nà 皮肤娇嫩

**nồn nường=nồn nà**

**nón đ** 斗笠, 帽子

**nón ba tầm đ** 平顶笠

**nón bài thơ đ** 薄葵斗笠

**nón chớp đ** 顶子笠

**nón cụt đ** 平截头圆锥体

**nón dẩu đ** 竹笠

**nón lá đ** 草帽

**nón mê đ** 破斗笠

**nón quai thao đ** 平顶斗笠

**nón tu lơ** 僧帽

**nong, đ** 大簸箕